



**CNS-HSETW02**  
**www.canyon.eu**

#### Importer / distributor

**BA:** Uvoznik i distributer za Bosnu i Hercegovinu: ASBIS d.o.o., Džemala Bijedića 162, 71 000, Sarajevo, Bosna i Hercegovina. Tel: +387 33 770 200, e-mail: prodaja@asbis.ba, www.asbis.ba **BY:** Импортер: в РБ СЗАО "АСБИС", 220118, г. Минск, ул. Машиностроителей 29, пом.20, тел. +375 17 279 36 36 **BG:** Вносител: АСБИС България ЕООД И.Н.: BG121655056 Адрес: София, бул. Искърско шосе 7, ТЦ Европа, сгр.3 Тел.: 02/4284111, www.asbis.bg Артикул: Периферия **CZ:** Dovoze: ASBIS CZ spol. s r.o., Obchodní 103, 251 01, Čestlice, Praha – východ, Praha, Czech Republic. Tel: +420 272 117 111, www.asbis.cz **KZ:** Шағымдарды қабылдайтын заңды тұлға, Қазақстандағы импорттаушы: ЖШС "Асбис Қазақстан" / Поставщик-Юр. лицо, принимающее претензии в РК, импортёр в Казахстане: ТОО «Асбис Казахстан» 050018 г. Алматы, ул. Тюлькубасская 2. Тел./тел.: +7 (727) 390 46 06/29, www.asbis.kz **ME:** Importer: ASBIS Middle East FZE P.O Box 17706, Plot No. S10715 Jebel Ali South Zone 1, Dubai, U.A.E +971-4-8863850 www.asbisme.ae **IE&UK:** "ASBISc Enterprises PLC", 43 Kolonakiou Street, Diamond Court, Ayios Athanasios, 4103 Limassol, Cyprus, Phone: +357 25 857 090. **HR:** (CRO) Uvoznik: ASBISc-CR d.o.o., Slavonska avenija 24/6, 10000 Zagreb, RH; **HU:** Importőr: ASBIS IT Solutions Hungary Kft. 1135. Budapest, Reitter Ferenc utca 46-48. Tel.: +361 236-1000 Fax: +361 236-1010 www.asbis.hu **PL:** Importer i dystrybutor w Polsce: ASBIS POLAND Sp. z o.o., Ideal Idea City Park - Budynek H4, ul. M. Słowikowskiego 81C, 05-090 Raszyn **RO:** Importator: ASBIS Romania SRL, Splaiul Independentei 319, SEMA PARC, Obiectiv 5, Etaj 2, Sector 6, Bucuresti, 062650, Romania. Tel. +40 21 337 1099, www.asbis.ro **RU:** Импортер в Российской Федерации: ООО "АСБИС", 125445, Россия, г. Москва, муниципальный округ Левобережный вн. тер. г., Ленинградское ш., д. 71 Г, стр. 2, этаж 3, помещ. 20, тел. +7 495 775 06 41 **SK:** Importér/distribútor pre SR: ASBIS SK spol. s r.o., Tuhovská 33, 831 06 Bratislava, tel: +421-2-32165111 **SI:** Distributer, dajalec garancije in servis za Slovenijo, Asbis d.o.o., Brodišče 15, 1236 Trzin Tel: + 386 (0) 590 79 927; e-mail: infosales@asbis.si; www.asbis.si **RS:** Uvoznik i servis za Republiku Srbiju : ASBIS d.o.o. Cara Dušana 205A, 11080 Zemun, Beograd. Tel: +381 11 310 77 00, www.asbis.rs **LT/LV/EE:** Importuotoja/Izplatītājs/Maaletooja: SIA „ASBIS BALTICS”; Latvia, Rīga, Bauskas iela 58A-15, LV-1004; Tel.: +371 66047820, e-mail: sales@asbis.lv, www.asbis.lv **UA:** Імпортер в Україні: ТОВ ПІІ «АСБІС-УКРАЇНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30, тел. +38 044 455 44 11, www.asbis.ua **ZA:** Asbis Africa (Pty) Ltd, 22 Witkoppen road, 8 Cambridge Commercial Park, Paulshof, Sandton, Gauteng, South Africa, 2194. Tel : 0027 11 848 7000 www.asbisafrika.co.za

#### Manufacturer

**EN:** ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **BA:** Proizvođač: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Kipar Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **BG:** Производител: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Kypri Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **CZ:** Výrobce: ASBISc Podniky PLC, 43 Kolonakiou ulice, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Kypri **KZ:** Өндіруші: Asbisc Enterprises PLC, Кипр, - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **ME:** Manufacturer "ASBISc Enterprises PLC", 43 Kolonakiou Street, Diamond Court, Ayios Athanasios, 4103 Limassol, Cyprus. **IE&UK:** "ASBISc Enterprises PLC", 43 Kolonakiou Street, Diamond Court, Ayios Athanasios, 4103 Limassol, Cyprus, Phone: +357 25 857 090. **HR:** Proizvođač: Prestigio Plaza Ltd., Limasol 4040, Spyrou Kyprianou 26, Cipar; **HU:** Gyártó: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou Street, Diamond Court, Ayios Athanasios, 4103 Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **RO:** Producator: ASBISc Enterprises PLC, 43 Strada Kolonakiou, Diamond Court, 4103, Ayios, Athanasios, Limassol - Cipru. Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **RU:** Производитель: Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимассол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонаквиу 43, Агиос Атанасиос **SK:** Výrobca: ASBISc Enterprises PLC 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **SI:** Proizvajalec: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Kipar Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **LT/LV:** Ražotājs / Gamintojas: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288 **UA:** Виробник: Asbisc Enterprises PLC, Кіпр, Лімасол 4103, Даймонд Корт, вул. Колонакі 43, Агіос Атанасіос **ZA:** Manufacturer "ASBISc Enterprises PLC", 43 Kolonakiou Street, Diamond Court, Ayios Athanasios, 4103 Limassol, Cyprus.

#### Date of manufacture: (see at the package)

**BG:** Дата на производство: вижте на опаковката. **BA:** Datum proizvodnje (vidi na pakiranju). **CZ:** Datum výroby: (viz obal produktu) **KZ:** Өндіріс күні: (орауышты қараңыз.) **HU:** Gyártási idő: (keresse a csomagoláson) **EE:** Tootmiskuupäev (vaata pakendilt) **LT:** Pagaminimo data: (žiūrėti ant pakuotės) **LV:** Ražošanas datums: sk. uz iepakojuma **RO:** Data producerii: (verificati ambalajul) **RU:** Дата производства: (см. на упаковке) **RS:** Datum proizvodnje (vidi na pakovanju) **SI:** Datum izdelave: (označeno na embalaži) **SK:** Dátum výroby: (pozri v balení) **UA:** Дата виробництва: (див. на упаковці)

#### Warranty

**EN:** 2-year warranty from date of purchase **BA:** 2 godine garancije od dana kupovine **BG:** 2 години гаранция от датата на закупуване **CZ:** Záruka 2 roky od data nákupu **KZ:** Сатып алынған күннен бастап 2-жылдық кепілдік. Қызмет ету мерзімі 2 жыл. **HU:** Vásárlástól számított 2 év garancia **LT:** 2 metai nuo pirkimo datos **LV:** 2 gadu garantija no iegādes datuma **RO:** 2-ani garantie de la data achizitiei **RU:** Гарантия 2 года с момента приобретения товара потребителем. Срок службы 2 года **SI:** 2 leti garancije od datuma nakupa **SK:** Záruka 2 roky od dátumu nákupu **RS:** 2 godine garancije od dana kupovine **UA:** Гарантія 2 роки з моменту придбання товару споживачем. Термін служби 2 роки

#### Country of origin

**EN:** Made in China **BA:** Zemlja porijekla: Kina **BG:** Произход: Китай **CZ:** Vyrobeno v Číně **KZ:** Шығарушы Ел: Қытай **HU:** Származási hely: Kína **EE:** Toodetud Hiinas **LT:** Pagaminta Kinijoje **LV:** Ražots Ķīnā **RO:** Produs in China **RU:** Страна производитель: Китай **RS:** Zemlja porekla: Kina **SI:** Proizvedeno na Kitajskem **SK:** Vyrobené v Číne **UA:** Країна виробник: Китай



All other products names and trademarks are property of their respective owners.  
Více informací na [www.canyon.eu/certificates](http://www.canyon.eu/certificates) Certificats disponibles sur [Canyon.eu](http://Canyon.eu).

